

S E N T È N C I A

**Magistrats Srs.
Enric ANGLADA FORS
Concepció BARON MORA
Jacques RICHIARDI**

Andorra la Vella, 05 de setembre de 2018.

VIST en judici oral i públic pel Molt Il·lustre Tribunal de Corts, la causa núm. 6000047/2017 seguida pel presumpte delicte major d'homicidi per imprudència greu, contra J. H. R., nascut el dia 22 de març de 1986 a Avila, (Espanya), fill de Constancio i de Maria Reyes, de nacionalitat espanyola, i defensat per la Lletrada Sra. Cristina Blanquer Boronat, sent part acusadora el Ministeri Fiscal representat pel Sr. Borja Aguado Delgado i actuant de ponent i redactor de la sentència, el Magistrat Sr. Jacques Richiardi.

RESULTANT PRIMER : Són fets provats que en data 6 de març del 2014, vers les 11h30, el processat J. H. R., nascut el 22 de març del 1986, de nacionalitat espanyola i amb antecedents penals no computables a efectes de reincidència, es trobava conduint la furgoneta Iveco Daily amb matrícula (AND) XXXXX, propietat de la societat G. S.L. i assegurada prop de la companyia ASSEGUR, disposant-se a descarregar mercaderia a l'hotel Rutllan de la vila de la Massana.

Va iniciar una maniobra de marxa enrere per tal d'introduir-se al carrer dels Hortals, via estreta de doble sentit de circulació, amb presència aquell dia de neu per la voravia, sobre una distància de diverses desenes de metres, a una velocitat aproximada de 20 km, mentre que tenia una visibilitat cap enrere únicament pels dos retrovisors exteriors, no disposava el vehicle de vidre en la seva part posterior ni tampoc de dispositiu sonor d'avis de marxa enrere, i que existia dins del mateix carrer, diferents llocs on podia efectuar una maniobra de canvi de direcció en cas d'accés en marxa endavant.

Així, no va adonar-se de la presència de la vianant M. N. D. S. P. C. que caminava a aquell indret, d'esquena a la seva maniobra, havent estat obligada aquesta a baixar de la voravia per raó de la neu acumulada en la mateixa, impactant amb el vehicle contra la vianant, fent-la caure al terra i passant-li per sobre fins que fou alertat pels crits de persones presents al lloc.

Aleshores, va aturar el vehicle i baixar del mateix, trobant la víctima estirada sota la furgoneta.

A conseqüència de les lesions patides durant l'atropellament, M. N. D. S. P. C. va morir en data 3 d'abril del 2014.

La CASS i els hereus legals de M. N. D. S. P. C. han estat indemnitzats i han renunciat a res reclamar.

RESULTANT SEGON : Modificant parcialment el seu escrit de qualificació provisional pel que fa la responsabilitat civil, el Ministeri Fiscal qualifica els fets com a constitutius d'un delictes major d'homicidi per imprudència greu tipificat a l'article 104.1 del Codi Penal del qual el processat és responsable penalment en concepte d'autor, sense la concurrència de circumstàncies modificatives de la responsabilitat penal.

Demana que li siguin imposades les penes d'un any de presó condicional amb un termini de suspensió de la condemna de quatre anys, i de dos anys de privació del permís de conduir, així com el pagament de les despeses processals causades.

Precisa que no hi ha lloc a responsabilitat civil, havent estat indemnitzats la CASS i els hereus legals de M. N. D. S. P. C..

RESULTANT TERCER : Modificant parcialment el seu escrit de qualificació provisional pel que fa la pena de privació del permís de conduir i la responsabilitat civil, la defensa del processat J. H. R. manifesta el seu acord parcial amb l'exposició dels fets del Ministeri Fiscal, fent valdre que si la causa eficient de l'accident resideix en la conducció imprudent del seu defensat, existeixen nombrosos elements que cal tenir en compte per valorar la seva imprudència i la pena a imposar, a saber :

- que existia neu acumulada a la voravia que va impedir que la difunta caminés per aquell indret a ella reservat, neu que havia estat amuntegada pels operaris de l'hotel colindant,

- que la difunta creuava distreta i no atenta a la calçada per la que podien circular vehicles, i duia les dues mans ocupades, fet que va agreujar la seva caiguda.

Afegeix que el seu defensat no conduïa ni de forma imprudent, ni amb excés de velocitat.

Qualifica els fets de delictes menor d'homicidi per imprudència lleu en accident de trànsit tipificat a l'article 104.2 del Codi Penal.

Estima excessiva la petició de pena del Ministeri Fiscal i conclou al principal a una pena de tres mesos d'arrest festiu condicional amb un termini de suspensió de la condemna d'un any i una pena de privació del permís de conduir per un període d'un mes, i subsidiàriament, en el cas de qualificació pel Tribunal de delictes major d'homicidi per imprudència greu, a una pena de tres mesos de presó condicional amb un termini de suspensió de la condemna de dos anys i una pena de privació del permís de conduir per un període de tres mesos ; demana que en el cas d'imposició d'una pena de permís de conduir superior, sigui en període de vacances, fent observar que el seu defensat és repartidor i el únic de l'empresa.

Indica que no hi ha lloc a responsabilitat civil, havent estat indemnitzats la CASS i els hereus legals de M. N. D. S. P. C..

CONSIDERANT PRIMER : Els fets declarats provats són legalment constitutius d'un delictes major d'homicidi per imprudència greu tipificat a l'article 104.1 del Codi Penal, havent atropellat el processat, amb el vehicle que conduïa, per raó de la seva imprudència greu, M. N. D. S. P. C., causant-li lesions de les quals va derivar la seva defunció.

En efecte, mentre que d'una banda, existia dins del carrer dels Hortals on volia accedir per descarregar mercaderia a l'hotel Rutllan de la vila de la Massana, diferents llocs on podia efectuar una maniobra de canvi de direcció en cas d'accés en marxa endavant (folis 30 i 31) i que d'altra banda, tenia una visibilitat reduïda cap enrere, únicament pels dos retrovisors exteriors, no disposava la furgoneta de vidre en la seva part posterior (foli 27), el processat va decidir iniciar una maniobra de marxa enrere per tal d'introduir-se a dit carrer, via estreta amb presència aquell dia de neu per la voravia (foli 27).

Efectuada sobre una distancia de diverses desenes de metres (foli 14) a una velocitat aproximada de 20 km/h (foli 34), aquesta maniobra perillosa i no necessària compte tingut de les circumstàncies del lloc, suposava que el processat redoblés la seva vigilància i comprovés anteriorment la presència eventual d'un vianant en el carrer, susceptible de ser obligat de caminar sobre la calçada per raó de la neu acumulada en la voravia, i

més encara quan el vehicle no disposava de dispositiu sonor d'avis de marxa enrere per assenyalar la seva maniobra (folis 35 i 71).

No havent efectuat dita comprovació indispensable per assegurar de manera total la seguretat de la seva maniobra, el processat, que mirava alternativament pels dos retrovisors exteriors (folis 14 i 70), no va veure la vianant M. N. D. S. P. C. (folis 14 i 71) que caminava normalment en el mateix sentit per la voravia esquerra, doncs d'esquena a aquesta maniobra, essent obligada aquesta a un moment donat durant la seva progressió, de baixar de la voravia per la raó precitada i de continuar el seu camí per la calçada, i la va atropellar, passant-li per sobre amb la furgoneta (folis 17, 18, 28 i 29).

Tots aquests elements caracteritzen una infracció del processat a la norma de cura, d'una gravetat manifesta compte tingut del risc major creat per la integritat física de les persones, bé jurídic fonamental, i doncs la imprudència greu prevista per la llei penal.

Altrament, resulta de l'informe medicoforense de data 21 d'abril del 2014 de la doctora Carme MORENO GARCIA (folis 7 a 9) el nexa de causalitat entre les lesions patides per M. N. D. S. P. C. durant l'atropellament del 6 de març del 2014 i la seva defunció el 3 d'abril del 2014.

CONSIDERANT SEGON : Per aplicació dels articles 20 i 21 del Codi Penal, el processat J. H. R. és responsable penalment d'aquesta infracció en concepte d'autor per haver realitzat personalment l'acte punible, culpabilitat demostrada per les seves confessions, pel testimoniatge de S. N. B., per les constatacions i investigacions del Servei de Policia, i per l'informe medicoforense.

CONSIDERANT TERCER : No existeixen en la causa circumstàncies modificatives de la responsabilitat penal.

Per l'apreciació de les penes a imposar, cal tenir en compte la gravetat de la conducta imprudent i la gravetat del resultat a saber la mort de M. N. D. S. P. C., però també

l'antiguitat dels fets, la situació professional del processat i el seu patiment.

El Tribunal estima en primer lloc adequat de pronunciar una pena de deu mesos de presó condicional amb un termini de suspensió de la condemna de dos anys i una pena de privació del permís de conduir per un període de vuit mesos.

En segon lloc, fent aplicació de l'article 208 del Codi de Procediment Penal i de les facultats previstes a l'article 110.2.c del mateix text legal, i vist l'escrit de data 23 de juny del 2018 del responsable legal de l'empresa Distribucions E. C. S.L.U, el processat, que està treballant com a repartidor dels articles que comercialitza dita empresa, ha de ser autoritzat a conduir per treballar, de dilluns a divendres, de 8h del matí fins 13h del migdia i de 15h fins 19h de la tarda.

CONSIDERANT QUART : No hi ha lloc a responsabilitat civil, havent estat indemnitzats la CASS i els hereus de M. N. D. S. P. C. que han renunciat a res reclamar (folis 369 i 370).

CONSIDERANT CINQUE : De conformitat als articles 174 i 175 del Codi de Procediment Penal, el processat ha de fer front al pagament de les despeses processals causades.

VIST les disposicions legals aplicables en la causa, el Tribunal de Corts,

DECIDIM :

Condemnar J. H. R. com a responsable penalment en concepte d'autor d'un delict major d'homicidi per imprudència greu, sense la concurrència de circumstàncies modificatives de la responsabilitat penal, a les penes de DEU MESOS DE PRESÓ CONDICIONAL, amb un termini de suspensió de la condemna de dos anys, i de PRIVACIÓ DEL PERMÍS DE CONDUIR per un període de VUIT MESOS, amb autorització de conduir per treballar com a repartidor pel compte de l'empresa Distribucions E. C. S.L.U, de dilluns a divendres, de

08.00 hores del matí fins 13.00 hores del migdia i de 15.00 hores fins 19.00 hores de la tarda, així com al pagament de les despeses processals causades.

Contra aquesta resolució es pot interposar recurs d'apel·lació per davant d'aquest Tribunal en el termini de 15 dies següents a la notificació.

Així per aquesta nostra sentència definitivament jutjant, ho pronunciem, manem i signem.